

54 mans fan duos grands sgrafits

Quist'eivna es a Scuol ün lavuratori internaziunal davart mansteranza tradiziunala. Il tema central es la chaltschina e'ls divers adövers artistics da quist material natural. Tanter oter han ils 27 participants da tuot il muond perquai realisà duos novs sgrafits extraordinaris a Scuol.

La Chasa Ajüz a Scuol es quist'eivna il chomp da basa per passa 27 experts da la chüra da monumaints e mansterans da tuot il muond. Els as partecieschan ad ün lavuratori internaziunal davart mansteranza tradiziunala. Sper la realisaziun da duos sgrafits, dess gnir promovü il barat e la colliaziun tanter quists commembers d'instituziuns internaziunalas. Perquai abitan eir tuots suot ün tet.

Entrond illa Chasa Ajüz in marcurdi davomezdi, as doda our dal schler musica d'ün didgeridoo ed our da la cuschina as vain perdüta d'üna conversaziun per spagnöl. «Ils participants e las participantas sun rivats tanter oter da l'Argentina, la Grecia, la Germania, la Spogna e da diversas parts da la Svizra», disch Delphine Schmid, presidenta da la società kalkwerk. La società ha insembel cun la Fundaziun Pro Clostra San Jon, l'Unesco Biosfera Engiadina Val Müstair e la Fundaziun Nairs invia ed organisà il lavuratori, chi'd es dals 19 als 26 avuost a Scuol. Las plazzas da lavur dals 54 mans dad ot pajais sun – sper il grond üert da la Chasa Ajüz – sparpagliats in tuot Scuol Sot. Là vegnan realisats duos grands sgrafits cumünaveils.

La chaltschina i'l center

Davo il bivgniaint pro la Chasa Ajüz ed ün süerv aua dal Bügl Grond – id es 32 grads a Scuol in mardi passà – maina Delphine Schmid a la FMR in direziun Baselgia San Geer. Cuort avant la s-chala vers il sunteri, as rechatta da la vart schneistra il prüm mü, ingio cha'ls participants dal lavuratori fan ün sgrafit. «Pro la publicaziun dal lavuratori vaina insè laschà avert a tuots da's partecipar, ma siond cha nus vain co-organisà l'evenimaint, haja dat ün focus sülla chaltschina», disch Del-



Ün dals sgrafits suot la Baselgia San Geer a Scuol, chi'd es gnü realisà dals 54 mans dal lavuratori internaziunal suot l'instrucziun da Joannes Wetzel. A dretta üna artista a sgrafiar ils motifs.



fotografias: Martin Camichel

phine Schmid. La società kalkwerk prodüa chaltschina d'ota qualità cun dolomit da la Val S-charl, chi vain ars in möd tradiziunal a Sur En da Sent. Implü s'ingascha la società per l'intermediaziun da quista mansteranza tradiziunala cul böt da manar dacheu daplü chaltschina indigena vi da las fatschadas engiadinais.

Influenza internaziunala

«Id es stat ün pa üna sfida al principi cur cha nus vain fat al prüm di il sböz pels duos sgrafits cumünaveils. Ma a la fin vaina chattà ün bun cumpromiss», disch Delphine Schmid, entrond sün üna puntinada, chi'd es cuvernada cun üna taila brüna. Davo quella as rechatta il prüm sgrafit, chi'd es fingià quasi a fin in marcurdi passà. Joannes Wetzel da Scuol ha instrui la gruppa illa tecnica da sgrafit ed ha eir miss a disposiziun tuot il material e l'equipamaint. Sper motifs plü tradiziunals – sco ornamentals engiadinais ed utschels – han ils participants sgrafilà ün cour d'ün uman

o la mort, chi boffa üna flur chadaina, sül mü. Accents da culur in or e verd tradischan chi nu's tratta d'ün sgrafit tipic e sun perdütts da l'influenza internaziunala.

Tipic nu sun neir na las temperaturas, pro las qualas naschan quists sgrafits. La FMR ha vulgü savair da Delphine Schmid, scha quai giaja bain da sgrafiar las ouvras pro passa 32 grads. «La bell'ora es schon buna. Ma id es in mincha cas important cha nus vain quistas tailas chi protegian ils sgrafits cunter il sulagl – uschè chi han avuonda temp per gnir dürs», declera l'experta. Ella agiundscha cha temperaturas bassas sajan plütost problematicas per far sgrafits, causa il prieveil da dschetta.

Plüssas vettas

Dal seguond sgrafit, chi's rechatta a Scuol Suot pro la Punt Clozza, es in marcurdi passa pür realisada la schmolata. Quella consista d'üna part e mez sablun da flüm da l'En ed üna part chaltschina sflurida (tud. Sumpfkalk).

«In seguit vegnan missas sü trais vettas da chaltschina e lura as poja sgrafiar ils ornamentals», declera Delphine Schmid. Per far il sgrafit s'haja tenor ella davo avair miss sü l'ultima vetta da chaltschina, intuorn dudesch uras temp per til finir.

Ariel Ramos da l'Argentina douvra per sia tecnica tradiziunala – simila al sgrafit – però daplü vettas da chaltschina co las trais pel sgrafit engiadinais. El es rivà da Cordobà, ingio chi vegnan fats uschè numnats murales. «I's tratta d'ün sgrafit in diversas culuors, ma cun bler daplü vettas. Uschea daja implü amo ün effet da trais dimensiuns», declera el.

Promover il barat

Ma similas tecnicas sco il sgrafit as cugnoscha eir in Spogna ed in Grecia. Uschè es eir rivada Ingrid Gomez Cruz aposta da Sevilla a Scuol pel lavuratori. Ella es directura dal Museo da Cal de Moron Sevilla e disch: «Eu organisesch eir workshops per las diversas tecnicas

tradiziunalas da restauraziun in connex cun chaltschina. I sun fich bleras, perche cha tuot las tecnicas tradiziunalas douvran ün pa chaltschina». Ingrid Gomez Cruz es in marcurdi davomezdi in l'üert da la Chasa Ajüz a muosar üna tecnica da fresco a participants interessats. Oters sun a far pitschens sgrafits o chi maisdan insembel culuors. Eir ils pigmains da las culuors rivan da diversa crappa indigena.

«Quist lö quia in l'üert dess eir servir ün pa sco labor per diversas tecnicas e pel s-chambi tanter ils experts», disch Delphine Schmid. Quist savair e lur conclusiuns han ils participants e las participantas lura amo podü discuter in venderdi in occasiun d'ün simposi illa Fundaziun Nairs. Ils duos sgrafits sun gnüts inaugurats publicamaing in gövgia passada e davo ün'eivna vegnan eir tuttas davent las tailas da protecziun, uschè chi's po lura ir ad ammirar ils duos sgrafits extraordinaris cun «touch» internaziunal.

Martin Camichel/fmr

Melcuntaints culla clef da scumpart

Il suverau da la vschinauncha da S-chanf ho dit schi in marculdi als contrats culla nova destinaziun turistica Engadin Tourismus AG. Ad es gnieu criticho surtuot la clef da scumpart dals cuosts chi dischavantagescha S-chanf invers otras vschinaunchas.

JON DUSCHLETTA

La suprastanza cumünela da S-chanf vaiva, cun trais cunter duos vuschs, decis, da nu vulair aderir al nov contrat d'obligaziuns per acziunaris e neir na a la cunvegna da prestaziun nova culla destinaziun Engadin Tourismus AG. Quella aintra in vigur als 1. schner 2024 ed ho stuvieu gnir fundada perche cha San Murezzan es sortieu da l'anteriura organizaziun Engadin St. Moritz Tourismus AG.

Il punct dispüttaivel i'l ravuogel da la suprastanza d'eira tenor il suprantant

Heinz Thomas la clef da scumpart dals cuosts nov calculada per las ün-desch vschinaunchas restantas illa nova organizaziun turistica. La vschinauncha da S-chanf, cun 681 abitantas ed abitants (stand 2021), contribuescha uschè an per an 309134 francs als cuosts totels da 6,22 milliuns francs, que chi correspuonda a s-chars tschinch pertschient. In conguel culla vschinauncha da Segl cun 702 abitants e bundant tschinch pertschient contribuziun a la clef da scumpart ma üna bger plü vasta infrastruttura turistica scu restorants ed albierts, vegna S-chanf dischavantagescha, uschè Heinz Thomas.

Sustegn da tuottas vschinaunchas

Ün fat, cha eir aderents dals novs contrats culla Engadin Tourismus AG haun criticho illa discussiun. L'hotelier Gudench Campell ho manzuno, cha dir na als contrats saja la fosa via e surtuot drizzo al fos adressat. Müder la clef da scumpart as possa be a la radunanza generela da la società anonima, dimena sül champ politic e sur ils presidents cumünels. Perque ho'l intimo, da fer squitsch lo. Ün'argumantaziun, chi a la



Eir S-chanf sustegna, zieva qualche discussiun, la nova destinaziun turistica.

fotografia: Jon Duschletta

fin ho persvas eir la radunaunza. Quella ho nempe dit schi als novs contrats culla Engadin Tourismus AG cun 25 cunter tschinch vuschs.

Tenor Jan Steiner, Brand Manager da la destinaziun turistica, chi d'eira preschaint a S-chanf, hegia in marculdi saira dasper S-chanf eir Segl accepto ils novs contrats. Uschè, cha tuot las ün-desch vschinaunchas haun uossa do il sustegn a la nova organizaziun turistica chi po partir als 1. schner 2024 cun üna basa leghela.

Seguond rendaint Energia S-chanf

Il suverau da S-chanf ho impü aderi unanimamaing il seguond rendaint da Energia S-chanf. Quel serra cun üna perdita da 12102 francs tar amortisaziuns ordinarias da 199016 francs. Medemamaing ho il suverau dit schi ad ün credit da 70000 francs vi dals cuosts totels da s-chars 400000 francs per ün nov veicul pels Pumpiers da La Plaiv. Eir unanimamaing sun gnies aderiens ün dret per fabricher a cunfin ad üna giuvna famiglia a S-chanf scu eir il contrat d'attachs da la rait da fibra culla Mia Engadina Network SA.